

STN	Elektrická požiarňa signalizácia Časť 13: Posúdenie kompatibility a pripojiteľnosti súčastí systému	STN EN 54-13 92 0404
------------	--	--

Fire detection and fire alarm systems - Part 13: Compatibility and connectability assessment of system components

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 07/17

Obsahuje: EN 54-13:2017

Oznámením tejto normy sa ruší
STN EN 54-13 (92 0404) z januára 2006

124998

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky, 2017
Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa slovenská technická norma a časti slovenskej technickej normy môžu rozmnožovať alebo rozširovať len so súhlasom slovenského národného normalizačného orgánu.

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN 54-13

February 2017

ICS 13.220.20

Supersedes EN 54-13:2005

English Version

**Fire detection and fire alarm systems - Part 13:
Compatibility and connectability assessment of system
components**

Systèmes de détection incendie - Partie 13: Évaluation
de la compatibilité et de l'aptitude au raccordement
des composants d'un système

Brandmeldeanlagen - Teil 13: Bewertung der
Kompatibilität und Anschließbarkeit von
Systembestandteilen

This European Standard was approved by CEN on 14 November 2016.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents	Page
European foreword.....	5
Introduction	8
1 Scope	9
2 Normative references	9
3 Terms, definitions and abbreviations	10
3.1 Terms and definitions	10
3.2 Abbreviations	11
4 Requirements	11
4.1 Compliance	11
4.2 Basic requirements	12
4.3 Transmission path(s)	12
4.3.1 General	12
4.3.2 TP using wires	13
4.3.3 TP using radio frequency link	13
4.3.4 TP using optical fibre	13
4.3.5 Network TP	13
4.4 Documentation	14
4.4.1 General	14
4.4.2 Documentation for compatibility	14
4.4.3 Documentation for connectability	14
4.4.4 Software documentation	15
5 Assessment methods and tests	15
5.1 General	15
5.2 Provision of equipment and supporting information and tools	15
5.3 Configuration	16
5.3.1 General	16
5.3.2 Configuration at field level for assessment	16
5.3.3 Configuration at control level for network assessment	16
5.4 Standard atmospheric conditions for testing	17
5.5 Functional test for compatibility assessment on field level	17
5.5.1 The objective of the test	17
5.5.2 Test schedule	17
5.5.3 Functional tests for compatibility in the different conditions	18
5.6 Functional tests for connectability assessment on field level	22
5.6.1 The objective of the test	22
5.6.2 Test schedule	22
5.6.3 Functional test for connectability	22
Annex A (informative) Example of levels used in FDAS	23
Annex B (informative) Classification of functions of the FDAS	24
B.1 General	24
B.2 Fire detection function	24

B.3	Fire alarm to occupants in the premises.....	24
B.4	Fire alarm to summon external assistance (usually the fire brigade)	24
B.5	Activation of fire protection function.....	24
B.5.1	Equipment directly triggered by the FDAS.....	24
B.5.2	Systems driven by the information coming from the FDAS.....	24
B.6	Remote indication 1 (remote panels, fire brigade panels, etc.).....	24
B.7	Remote indication 2 (printers, interface to building management system, etc.).....	25
B.8	Input function	25
B.9	Output function	25
B.10	Devices used to connect transmission paths (gateway, data switch, etc.)	25
Annex C (informative) Example methodology for theoretical analysis.....		26
C.1	Introduction.....	26
C.2	Method of test	26
C.2.1	General	26
C.2.2	List of characteristics	26
C.2.2.1	Mechanical connections	26
C.2.2.2	Power supply and distribution analysis.....	26
C.2.2.2.1	Voltage range	26
C.2.2.2.2	Current	27
C.2.2.2.3	Supply characteristics	27
C.2.2.2.4	Power supply voltage range	27
C.2.2.2.5	Fault performance	27
C.2.2.3	Data exchange analysis.....	27
C.2.2.3.1	General.....	27
C.2.2.3.2	Transmission characteristics.....	27
C.2.2.3.2.1	General	27
C.2.2.3.2.2	Voltage range	27
C.2.2.3.2.3	Current	28
C.2.2.3.2.4	Timing.....	28
C.2.2.3.2.5	Tolerances.....	28
C.2.2.3.2.6	Fault performance.....	28
C.2.2.3.3	Transmission protocol(s).....	28
C.2.2.4	Functionality	28
C.2.2.4.1	General.....	28
C.2.2.4.2	Received data.....	28
C.2.2.4.3	Transmitted data.....	28

Annex D (normative) Software design documentation	29
Annex E (informative) Flowchart for assessment of compatibility / connectability.....	31

European foreword

This document (EN 54-13:2017) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 72 “Fire detection and fire alarm system”, the secretariat of which is held by BSI.

This document supersedes EN 54-13:2005.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by August 2017, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by August 2017.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

EN 54-13 has been revised to update the standard by taking into account new techniques of communication and new technologies available on the market.

It includes new clauses and annexes as follows:

- Clause 4.3. Transmission paths
- Annexe A example of levels used in fire detection and alarm system
- Annexe D software design documentation
- Annexe E flowchart for assessment

The main technical modifications are the followings:

- The standard is applicable to electrical wires, optical fibre or radio frequency connection.
- EN 54-1: 2011 is taken into account and leads to delete the flowchart of functions.
- Introduction of levels (field, control and management) and network transmission path to consider new technique of configuration.
- Transfer of product requirements covering partial open and partial short circuits to an optional clause included in EN 54-2.

EN 54 is published in a series of parts. Information on the relationship between this document and other standards of the EN 54 series is given in Annex A of EN 54-1:2011.

EN 54, *Fire detection and fire alarm systems* consists of the following parts:

- *Part 1: Introduction*
- *Part 2: Control and indicating equipment*
- *Part 3: Fire alarm devices – Sounders*
- *Part 4: Power supply equipment*

EN 54-13:2017 (E)

- *Part 5: Heat detectors – Point detectors*
- *Part 7: Smoke detectors – Point detectors using scattered light, transmitted light or ionization*
- *Part 10: Flame detectors – Point detectors*
- *Part 11: Manual call points*
- *Part 12: Smoke detectors – Line detectors using an optical beam*
- *Part 13: Compatibility assessment of system components*
- *Part 14: Guidelines for planning, design, installation, commissioning, use and maintenance*
- *Part 15: Point detectors using a combination of detected phenomena*
- *Part 16: Voice alarm control and indicating equipment*
- *Part 17: Short-circuit isolators*
- *Part 18: Input/output devices*
- *Part 20: Aspirating smoke detectors*
- *Part 21: Alarm transmission and fault warning routing equipment*
- *Part 22: Resettable line-type heat detectors*
- *Part 23: Fire alarm devices – Visual alarm devices*
- *Part 24: Components of voice alarm systems – Loudspeakers*
- *Part 25: Components using radio links*
- *Part 26: Carbon monoxide detectors – Point detectors*
- *Part 27: Duct smoke detectors*
- *Part 28: Non-resettable line-type heat detectors*
- *Part 29: Multi-sensor fire detectors - Point detectors using a combination of smoke and heat sensors*
- *Part 30: Multi-sensor fire detectors - Point detectors using a combination of carbon monoxide and heat sensors*
- *Part 31: Multi-sensor fire detectors – Point detectors using a combination of smoke, carbon monoxide and optionally heat sensors*
- *Part 32: Guidelines for the planning, design, installation, commissioning, use and maintenance of voice alarm systems*

NOTE This list includes standards that are in preparation and other standards may be added. For current status of published standards refer to www.cen.eu.

EN 54-1 provides additional information about the components performing the functions of a fire detection and fire alarm system.

EN 54-25 provides additional information and requirements about systems using radio frequency links.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Introduction

The fire detection function is to detect a fire at the earliest practicable moment, and to give signals and indications so that appropriate action can be taken.

The fire alarm function is to give, at least, audible and/or visible signals to the occupants of a building who may be at risk from fire.

A fire detection and fire alarm system (including voice alarm system) may combine the functions of detection and alarm in a single system, and typically consists of a number of inter-linked components including automatic fire detectors, manual call points and alarm devices. These components are connected to control and indicating equipment by means of one or more transmission paths. All system components, including the control and indicating equipment, are also directly or indirectly connected to a power supply.

A separate voice alarm system can be assessed for compatibility and connectability independently of the fire detection and alarm system.

A fire detection and fire alarm system may also be linked to remote fault and fire alarm monitoring stations, and to fire protection and/or building management systems. However these systems are not considered as part of the fire detection and fire alarm system.

It is necessary that all the components constituting the fire detection and fire alarm system are compatible or connectable, and that requirements relating to the performance of the overall system are fulfilled.

Differentiation is made between components classified as components type 1 and other components classified as components type 2.

As the possible configurations of fire detection and fire alarm systems are unlimited, the assessment is only carried out on the configuration(s) declared by the applicant.

The intended use of this standard is to demonstrate the compatibility and connectability of components even if they are not defined by an EN 54 standard.

1 Scope

This European Standard specifies the requirements for compatibility and connectability assessment of components of fire detection and fire alarm systems (including voice alarm systems as a subsystem of fire detection and fire alarm system). The components conform to either with the requirements of EN 54 or with a manufacturer's specification where there is no EN 54 standard.

The requirements for the transmission path used for a distributed function are covered by the relevant EN 54 standard and not by this document.

This document also specifies requirements for the integrity of the fire detection and fire alarm system when connected to other systems.

This document does not specify the manner in which the system is designed, installed and used in any particular application.

This document recognizes that it is not practical to assess the compatibility or connectability of components in all possible configurations. Methods of assessment are specified to reach an acceptable degree of confidence within pre-determined operational and environmental conditions.

This document specifies requirements related to compatibility and connectability assessment methods and tests for the components belonging to FDAS or connecting FDAS.

This document does not cover components or functions which are not included in a FDAS like functions achieved by a building management system.

This document is applicable to systems where the components are interconnected by electrical wires or optical fibre or by radio frequency links or by any combination. For other interconnection technology between components this standard may be used as a guidance.

NOTE Other European Standards are expected to cover the requirements of the other systems which may be connected to the fire detection and fire alarm system.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 50130-4, *Alarm systems - Part 4: Electromagnetic compatibility - Product family standard: Immunity requirements for components of fire, intruder, hold up, CCTV, access control and social alarm systems*

EN 50130-5, *Alarm systems - Part 5: Environmental test methods*

EN 60068-1, *Environmental testing - Part 1: General and guidance*

EN 54-1:2011, *Fire detection and fire alarm systems - Part 1: Introduction*

EN 54-2, *Fire detection and fire alarm systems - Part 2: Control and indicating equipment*

EN 54-4, *Fire detection and fire alarm systems - Part 4: Power supply equipment*

EN 54-16, *Fire detection and fire alarm systems - Part 16: Voice alarm control and indicating equipment*

EN 54-25, *Fire detection and fire alarm systems - Part 25: Components using radio links*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN